



СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ

891^{-е} ЗАСЕДАНИЕ
23 АВГУСТА 1960 ГОДА

ПЯТНАДЦАТЫЙ
ГОД

НЬЮ-ЙОРК

СОДЕРЖАНИЕ

	<i>Стр.</i>
Предварительная повестка дня (S/Agenda/891)	1
Утверждение повестки дня	1
Прием новых членов в Организацию Объединенных Наций:	
Письмо премьер-министра Дагомейской Республики от 2 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4428);	
Письмо председателя совета министров Республики Нигер от 7 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4429);	
Письмо президента Республики Верхняя Вольты от 7 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4430);	
Письмо главы государства Республики Берег Слоновой Кости от 7 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4431);	
Телеграмма президента Республики Конго от 15 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4433);	
Письмо главы правительства Республики Чад от 12 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4434);	
Телеграмма президента Габонской Республики от 17 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4436);	
Телеграмма главы правительства Центральноафриканской Республики от 22 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4455)	1

Документы, относящиеся к отчетам заседаний Совета Безопасности, но не приводимые в них полностью, печатаются в квартальных дополнениях к *Официальным отчетам*.

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации Объединенных Наций.

ВОСЕМЬСОТ ДЕВЯНОСТО ПЕРВОЕ ЗАСЕДАНИЕ

Вторник, 23 августа 1960 года, 14 час.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Арман БЕРАР (Франция)

Присутствуют представители следующих стран: Аргентины, Италии, Китая, Польши, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Союза Советских Социалистических Республик, Туниса, Франции, Цейлона, Эквадора.

Предварительная повестка дня (S/Agenda/891)

1. Утверждение повестки дня.
2. Письмо премьер-министра Дагомейской Республики от 2 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4428).
3. Письмо председателя совета министров Республики Нигер от 7 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4429).
4. Письмо президента Республики Верхняя Вольта от 7 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4430).
5. Письмо главы государства Республики Берег Слоновой Кости от 7 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4431).
6. Телеграмма президента Республики Конго от 15 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4433).
7. Письмо главы правительства Республики Чад от 12 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4434).
8. Телеграмма президента Габонской Республики от 17 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4436).
9. Телеграмма главы правительства Центральноафриканской Республики от 22 августа на имя Генерального Секретаря (S/4455).

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Прием новых членов в Организацию Объединенных Наций

Письмо премьер-министра Дагомейской Республики от 2 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4428);

Письмо председателя совета министров Республики Нигер от 7 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4429);

Письмо президента Республики Верхняя Вольта от 7 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4430);

Письмо главы государства Республики Берег Слоновой Кости от 7 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4431);

Телеграмма президента Республики Конго от 15 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4433);

Письмо главы правительства Республики Чад от 12 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4434);

Телеграмма президента Габонской Республики от 17 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4436);

Телеграмма главы правительства Центральноафриканской Республики от 22 августа 1960 года на имя Генерального Секретаря (S/4455)

Зачитывается перевод на английский язык заявления Председателя, с которым он выступил на 890-м заседании как представитель Франции.

1. Г-н СЛИМ (Тунис) (*говорит по-французски*): В течение нескольких последних месяцев Совет Безопасности рекомендовал Генеральной Ассамблее принять в члены Организации Объединенных Наций шесть африканских государств: Камерун (850-е заседание), Того (864-е заседание), Федерацию Мали (869-е заседание), Мальгашскую Республику (870-е заседание), Сомали (871-е заседание) и Республику Конго со столицей в Леопольдвиле (872-е заседание).

2. Сегодня Совет продолжает выполнение приятной задачи — рассмотрение заявлений о приеме

ме в Организацию Объединенных Наций новых независимых африканских государств, которые, восстановив своей суверенитет, стремятся без промедления вступить в Организацию, чтобы сотрудничать со всеми другими ее членами в осуществлении высоких целей Устава.

3. Сегодня Совет рассматривает восемь заявлений о приеме, поступивших от следующих африканских государств: Дагомейской Республики, Республики Нигер, Республики Верхняя Вольта, Республики Берег Слоновой Кости, Республики Чад, Центральноафриканской Республики, другой Республики Конго со столицей в Браззавиле и Габонской Республики.

4. Сегодня у меня два повода для радости. Будучи сам представителем африканской страны, я счастлив быть свидетелем этого дальнейшего проявления великого освободительного движения, которое за последнее время охватило этот молодой континент, подхваченный могучей волной освобождения, отражающей тенденцию исторического развития. Ускоряющийся темп этого движения еще раз подтверждает, что колониальная эра действительно миновала и что будущее принадлежит свободным.

5. От имени моего правительства и тунисского народа, а также от имени моей делегации я выражаю наши искренние поздравления и наилучшие пожелания восьми государствам, которые только что обрели независимость.

6. Как африканец, являющийся членом Совета Безопасности, я горд и счастлив сегодня тем, что имею честь, совместно с представителем Франции, представить заявления этих восьми стран о приеме в сообщество наций, в великую международную семью, какой мы являемся.

7. Мне приятно отметить по этому случаю благоприятные условия, в которых развиваются отношения между Францией, с одной стороны, и восемью новыми государствами, с другой стороны, и выразить мои самые искренние поздравления правительству Франции и Французской Республике в связи с тем, что они привели эти восемь государств к независимости в атмосфере мира и братства.

8. Приход этих стран к независимости является результатом напряженных переговоров, которые они вели с Францией по завершении периода своего прогрессивного развития. Тем самым их освобождение завершилось гармонично, без ненависти или затаенной вражды, в духе дружбы и сотрудничества. Политическая зрелость африканских стран, с одной стороны, и мудрость французских лидеров, с другой, явились теми факторами, которые привели к полному взаимопониманию и примирению. Итак, мирный путь возобладал над путями войны, обиды преодолены и дружба сохранена. Принимая подобное решение, которое соответствует ее истинному духу, Франция бесспорно укрепила свой престиж и свое величие, поскольку это величие опреде-

ляется не числом стран, которыми она управляет, а числом стран, дружбу и искреннее сотрудничество с которыми она навсегда сохранила.

9. Тунис, со своей стороны, всегда выбирал путь переговоров, и президент Бургиба последовательно призывал к такому подходу, ибо только такой путь приводит к установлению прочных основ, на которых должно покоиться сотрудничество между двумя сторонами.

10. В своем послании, зачитанном в Сусе 2 марта 1959 года, президент Бургиба отстаивал созыв конференции круглого стола для облегчения неизбежного процесса деколонизации. Вот что он сказал:

«Чем позволить этой великой борьбе за свободу против тирании пойти по пути беспорядка и случайностей, чем пустить все на самотек и довольствоваться исключительно стихийными событиями, пусть лучше восторжествует разум, пусть получают признание некоторые истины... Колониальные державы могли бы встретиться за круглым столом с африканскими странами, чтобы хладнокровно рассмотреть и решить проблему деколонизации и другие проблемы, вытекающие из нее.

Человечество должно оставить позади эру колониализма и вступить в эру сотрудничества. Такова задача, которая должна быть выполнена в атмосфере спокойствия.

В ходе переговоров колонизаторам и колонизированным нужно определить не только этапы и методы, которыми должно быть достигнуто освобождение, но также следует рассмотреть план помощи и экономического развития. Эти народы должны быть выведены из состояния слабого развития, которое является одной из форм порабощения».

11. Если Франция желает поддерживать дружбу с народами, за которые она несет ответственность, она должна по-прежнему полагаться на метод переговоров, который оказался столь успешным. Оттяжки могут лишь ослабить шансы на плодотворное сотрудничество. Столкновения, которые происходят в результате оттяжек и которые иногда очень серьезны, могут только углубить пропасть и ухудшить существующее положение.

12. От режима Французского Союза, установленного конституцией в октябре 1946 года, восемь африканских стран, которые только что вновь обрели целиком и полностью свой суверенитет и были известны в тот период как заморские территории, эволюционировали к Сообществу, установленному конституцией 1958 года, пройдя этап *loi-cadre* от 1956 года, который, несмотря на свою ограниченность, открыл им путь к освобождению.

13. Далее продолжало эволюционировать само Сообщество, и страны, входящие в его состав,

избрали независимость. Франция не могла отказать им в этом, оценив их великое доверие к ней, их лояльность, их политическую зрелость. Таким образом, Сообщество, созданное в 1958 году, оказалось уже пройденным этапом к 1960 году. Оно послужило лишь финальной и, пожалуй, целесообразной стадией процесса, в ходе которого африканские народы вновь обрели свой полный суверенитет.

14. Провозгласив свою независимость, восемь африканских стран справедливо стремятся сегодня к тому, чтобы принять на себя переданные им обязанности в сфере международных отношений и занять свое место в международном сообществе.

15. Сознвая обязательства, которые налагает Устав, они хотят сегодня внести свой вклад в поддержание и укрепление дружбы между странами и международной безопасности во всем мире. В соответствии с этим Дагомейская Республика, придя к независимости 1 августа 1960 года, на следующий же день, 2 августа, направила Генеральному Секретарю заявление о приеме ее в члены Организации Объединенных Наций (S/4428). Независимость Дагомеи была признана Тунисом 1 августа 1960 года.

16. Республика Нигер добилась своего суверенитета 3 августа 1960 года и в тот же день была признана правительством Туниса. 7 августа она направила Генеральному Секретарю заявление о приеме ее в члены Организации Объединенных Наций (S/4429).

17. Республика Верхняя Вольта, провозгласив 5 августа 1960 года свою независимость, 7 августа обратилась с заявлением о принятии ее в члены Организации Объединенных Наций (S/4430). В день провозглашения ее независимости мое правительство признало ее независимым суверенным государством.

18. Республика Берег Слоновой Кости, в свою очередь, провозгласила независимость 7 августа 1960 года и в тот же день была признана моим правительством. В тот же день она также направила Генеральному Секретарю заявление о приеме ее в члены Организации Объединенных Наций (S/4431).

19. 11 августа 1960 года получила независимость Республика Чад. В тот же день она была признана правительством Туниса. 12 августа она направила заявление о приеме ее в Организацию Объединенных Наций (S/4434).

20. 13 августа 1960 года Центральноафриканская Республика провозгласила свою независимость и была в тот же день признана моим правительством. 22 августа она направила заявление о приеме в Организацию Объединенных Наций (S/4455).

21. 15 августа 1960 года получила независимость Республика Конго и была незамедлительно признана моим правительством. В тот же день она

направила Генеральному Секретарю заявление о приеме в Организацию Объединенных Наций (S/4433).

22. Наконец, Габонская Республика также добилась независимости и была незамедлительно признана моим правительством. 17 августа 1960 года молодая Республика направила телеграмму Генеральному Секретарю с просьбой о приеме ее в члены Организации Объединенных Наций (S/4436).

23. Суверенитет, вновь обретенный восемью африканскими странами, не только не влечет за собой разрыва всех связей с Францией, а, наоборот, будет благоприятствовать сотрудничеству и дружбе, основанным на равноправии и справедливости. Этот суверенитет явится эффективным средством направления усилий тех стран, которые его завоевали, на повышение жизненного уровня своих народов посредством использования всех их ресурсов, как духовных, так и материальных.

24. Не следует забывать того, что беспристрастная рука истории вписала достойные страницы славы и своей собственной цивилизации в жизнь тех народов, которые ныне обретают вновь свой суверенитет. Они знают периоды стабильности, во время которых устанавливались здоровые традиции порядка и организованности на благо общества. Благодаря контактам с Францией эти молодые государства ознакомились с современными методами организации и новыми демократическими обычаями, которые будут для них весьма полезны и сейчас, и в будущем.

25. Я убежден, что новые страны, которые мы сегодня рекомендуем принять в Организацию Объединенных Наций, почерпнут в мудрости своих предков, в собственном национальном гении и в уроках, извлеченных в процессе контактов с современным миром, достаточные духовные и моральные ресурсы, чтобы упрочить не только свою свободу и независимость, но и единство.

26. Новые государства, находящиеся накануне вступления в международное сообщество, внесут, я уверен, заметный вклад в укрепление мира во всем мире. Их приход к независимости, естественно, накладывает на этих молодых кандидатов определенную ответственность и обязанности в отношении своих народов, своих братьев и международного сообщества. Я уверен, что эту ответственность и обязанности они полностью осознают.

27. Вступив в великую семью независимых африканских государств, они будут стремиться сотрудничать с нею и друг с другом во имя дела свободы и мира во всей Африке, сотрудничать с достоинством, в духе справедливости и уважения законного и естественного права всех народов на свободу, на обретение своей подлинной самобытности и на полное осуществление своего суверенитета. Заняв свои места в

этой великой международной ассамблее, они будут работать вместе с ее другими членами во имя согласия и братства между народами и поддержания международного мира и безопасности. Я уверен, что члены Совета еще раз проявят единодушие в вынесении рекомендации о приеме этих стран в Организацию Объединенных Наций.

28. Однако, прежде чем закончить свою речь, я хотел бы обратить внимание на недоразумение, которое может возникнуть в результате того, что одно из государств, принимаемых сегодня в Организацию, также именуется «Республика Конго». Совсем недавно, точнее 7 июля, Совет рекомендовал принять в Организацию другую «Республику Конго» (872-е заседание). Не следует ли что-либо сделать, чтобы иметь возможность отличать одну республику от другой? Впрочем, эта проблема не должна помешать Совету рекомендовать принять Республику Конго со столицей в Браззавиле в члены Организации Объединенных Наций. На следующей сессии Генеральной Ассамблеи следует изыскать возможность выработать решение, приемлемое для Республики Конго со столицей в Леопольдвиле.

29. В заключение моя делегация была бы счастлива, если бы Совет единодушно одобрил восемь проектов резолюций, представленных нами совместно с французской делегацией, в которых рекомендуется принять в Организацию Объединенных Наций соответственно Дагомейскую Республику (S/4438), Республику Нигер (S/4439), Республику Верхняя Вольта (S/4440), Республику Берег Слоновой Кости (S/4441), Республику Чад (S/4442), Центральнаяфриканскую Республику (S/4456), Республику Конго со столицей в Браззавиле (S/4443) и Габонскую Республику (S/4444).

30. Г-н ОРТОНА (Италия) *(говорит по-французски)*: В сентябре 1958 года Франция создала Французское Сообщество. Это было решение большой исторической важности и долговременного политического значения; оно зародилось на Браззавильской конференции в 1944 году. На этой конференции нынешний президент Французской Республики, который тогда был лидером Свободной Франции, произнес пророческую речь, в то время когда мир еще содрогался в муках второй мировой войны; он сказал, что народы Африки будут привлечены к участию в управлении своими собственными делами. Это было началом исторического процесса, свидетелями завершения которого мы являемся сегодня.

31. В недавних прениях в этом зале мы так часто слышали слова «империализм» и «колониализм», что, как мы надеемся, сегодня мы все можем присоединиться к выражению похвалы и высокой оценке тому методу, которым новая, но все та же старая, вечная Франция выполнила задачу упрочения постепенного процесса

освобождения и предоставления независимости французским африканским территориям.

32. Как мы заметили, пророческие слова были произнесены в 1944 году. Они были сказаны в момент, когда не было особого давления со стороны заинтересованных стран, не существовало никаких господствующих соображений, кроме тех, которые диктовались вдохновенной прозорливостью, не было и напряженности, которая могла бы подсказать необходимость столь радикальных перемен. Это был непринужденный жест — наиболее красноречивое доказательство ощущения истории и чувства ответственности французского лидера тех дней, уже ушедших ныне, но все еще живых в нашей памяти, лидера, возглавляющего сейчас французскую нацию.

33. Я хотел бы высказать вам, г-н Председатель, как представителю Франции мои самые искренние и самые теплые поздравления по поводу вдохновенной речи, с которой вы выступили сегодня утром на заседании Совета. Это было (и я уверен, что все члены Совета согласятся с этим) замечательное выступление как по изобилию фактов, приведенных в нем, так и по искусности его построения и изложения. Вы можете быть удовлетворены тем, что были великолепным гидом «в экскурсии по залу», которую вы предложили нам, причем этим «залом» явились необозримые просторы той земли, которая раньше именовалась Французской Африкой. Вы описали нам великие подвиги мужества и великие свершения французов, которыми характеризовался период открытия и исследования Африки Францией. Вы напомнили нам об упорной созидательной работе, которую Франция проводила с населением этих территорий. Вы еще раз подтвердили нам те либеральные и демократические методы, к которым Франция, являвшаяся на протяжении всей своей истории знаменосцем свободы, прибегла вновь, чтобы привести к независимости столь много разных народов и территорий.

34. Я хотел бы отметить, что этот впечатляющий и живой рассказ, на наш взгляд, раскрывает ту высокую степень сотрудничества, которой характеризуются отношения Франции с местными жителями на протяжении всех лет деятельности Франции в Африке. Именно этим народам моя делегация желает сейчас выразить свое восхищение и одобрение, потому что все осуществленное Францией не могло быть достигнуто без природного дарования, высокой жизненной активности и живого ума этих народов Африки.

35. Восемь суверенных государств, чьи заявления о приеме в Организацию Объединенных Наций мы сейчас рассматриваем, отличаются друг от друга своим государственным устройством, социальной жизнью, экономической структурой и географическим положением. Но все они имеют две общие черты: во-первых, отпечаток по-

литических и демократических концепций, которой Франция повсюду оставляет после себя, и, во-вторых, стремление идти по пути свободы и независимости с соблюдением законности, решимость принять на себя миссию свободной страны, осуществляя ее в условиях мира и международного сотрудничества, и стремление вступить в сообщество наций — в Организацию, которая представляет собой стабилизирующую силу в Африке и во всем мире.

36. Каждый из восьми кандидатов в члены Организации Объединенных Наций имеет и характерные черты и свои особые основания, которые делают его желанным в нашей семье. Среди них — Республика Конго, столь тесно связанная с историей возрождения современной Франции, государство, важное в индустриальном отношении, крупный центр транзита и связи между различными территориями бывшей Экваториальной Африки. И я счастлив видеть сегодня среди нас министра иностранных дел Республики Конго и других представителей этой территории. В этой связи я хотел бы присоединиться к вам, г-н Председатель, и представителю Туниса в той надежде, что проблема названия, которая возникла в связи с существованием Республики Конго со столицей в Леопольдвиле, будет удовлетворительно решена двумя заинтересованными странами в духе дружбы и до 20 сентября, то есть до открытия Генеральной Ассамблеи.

37. Среди них — Республика Верхняя Вольта, обладающая столь определенными индивидуальными особенностями и вместе с тем столь тесно связанная своим географическим положением и торговыми отношениями с соседними территориями; Дагомейская Республика — замечательное государство, очень плотно населенное по сравнению со средним африканским государством, — которая вырастила молодое поколение, глубоко интересующееся культурой, а также высокоцивилизованную и активную интеллектуальную элиту; Республика Берег Слоновой Кости, которая имеет контакты с Францией и другими европейскими странами с четырнадцатого столетия и которая дала целое поколение выдающихся государственных деятелей, включая г-на Уфуэ-Буаньи, чье имя хорошо известно нам в Организации Объединенных Наций и заслуженно упомянуто представителем Франции.

38. Далее Республика Чад — обширная территория с разветвленной сетью рек и горной системой. Она была первой страной, которая присоединилась к Свободной Франции и имеет конституцию, основывающуюся на высочайших демократических принципах. Затем мы видим Центральноафриканскую Республику, которая в двадцатом столетии преобразилась коренным образом; из страны, подвергшейся вторжению и изолированной от остального мира, она превратилась в государство, прогрессивно развивающееся по пути современных концепций. Республика Нигер, имеющая богатую событиями бур-

ную историю, — страна, которая в начале современной эпохи все еще была недоступной, а сейчас создала современный демократический строй и заложила основы образа жизни, соответствующего потребностям нашего времени.

39. Наконец, среди них есть Габонская Республика, где с момента основания Либревиль жизнью двигали идеалы человеческого совершенствования; теперь это — деятельная, трудолюбивая страна, стремящаяся улучшить социальные условия своего народа.

40. Все эти страны имеют право на поощрение и поддержку. Мы можем быть уверены, что все они сделают большой вклад в культурное, экономическое и социальное развитие Африки и что они смогут участвовать в работе Организации Объединенных Наций мудро и с подлинно широким пониманием масштаба усилий, необходимых для достижения целей Организации.

41. Каждая из этих стран имеет замечательные и многообразные потенциальные возможности. Но все они имеют одну общую черту, на которую я хотел бы обратить внимание членов Совета: их конституции отражают созидательную силу принципов французской революции, равно как и демократические устремления их народов. Все эти страны имеют политических лидеров, умудренных искусством управления государством, наделенных прозорливым пониманием предназначения своих стран. Они помогут своим странам сыграть свою роль в современном мире, не поддаваясь искушению экстремизма и сознавая, что их будущее не в партикуляризме, а в широком понимании судеб всех народов и в интенсивном международном сотрудничестве.

42. Лучшей гарантией этого являются центры культуры и искусства, уже созданные этими народами, потому что именно через посредство этих центров они установят связь с главными течениями современной мысли.

43. В экономическом отношении эти восемь стран имеют проблемы, которые потребуют помощи со стороны Франции. Такая помощь уже значительно расширена, и правительство Франции заверило нас, что оно будет и в дальнейшем помогать им. По всем изложенным мной причинам Организация Объединенных Наций является организацией, наиболее подходящей для того, чтобы помочь им осуществить свои цели прогресса и международного сотрудничества во всех областях.

44. Моя делегация будет с радостью голосовать за восемь проектов резолюций, представленных Францией и Тунисом.

45. Г-н БИЛИ (Соединенное Королевство) (*говорит по-английски*): Восемь заявлений о приеме в члены Организации Объединенных Наций, которые мы рассматриваем сегодня, почти полностью завершают список новых членов из числа африканских государств, намеченных для приема в 1960 году.

46. Сегодня мы принимаем четыре государства Западной Африки — Дагомейскую Республику, Республику Берег Слоновой Кости, Республику Нигер и Республику Верхняя Вольта — и четыре государства Экваториальной Африки — Республику Чад, Центральноафриканскую Республику, Республику Конго и Габонскую Республику. От имени правительства и народа Соединенного Королевства я хотел бы еще раз высказать этим восьми государствам, одно из которых я счастлив видеть представленным здесь сегодня, наши поздравления и добрые пожелания по случаю достижения ими независимости.

47. Они уже знают, что с ними — наша поддержка и наши симпатии. Правительство Ее Величества в Соединенном Королевстве было представлено при всех случаях провозглашения независимости, и оно немедленно признало эти правительства. Фактически послы Ее Величества уже вручили свои верительные грамоты главам всех этих государств. Мы ожидаем плодотворного развития наших отношений с ними и дружественного сотрудничества с их выдающимися лидерами.

48. Как вы напомнили нам, г-н Председатель, восемь независимых государств, чьи заявления мы рассматриваем, подразделяются на две географические группы, объединяемые многими внутренними связями. Одни связи исторические, другие связи обусловлены реальными экономическими факторами. Коммуникации из внутренних территорий, таких как Республика Нигер, Республика Верхняя Вольта, Республика Чад и Центральноафриканская Республика, естественно, проходят по пути к морю через Республику Берег Слоновой Кости, Дагомейскую Республику или Республику Конго. Имеет место также естественный обмен продуктами питания и другой продукцией, поскольку климатические и сельскохозяйственные условия до некоторой степени взаимно дополняют друг друга. Очень важным фактором является также перемещение людей из одного государства в другое, обеспечивающее удовлетворение многообразного спроса на квалифицированную и неквалифицированную рабочую силу.

49. Эти экономические связи получили особое признание у четырех государств из Западной Африки, подавших заявления о приеме, которые договорились о согласовании своей финансовой политики, а также политики в таких областях, как развитие экономики, общественное обслуживание, трудовые отношения, судебная система, сельское хозяйство и здравоохранение. Они также заключили в рамках Совета согласия таможенный и экономический союз. Эти экономические мероприятия, разработанные в сотрудничестве с Францией, которая намерена по-прежнему обеспечивать щедрый приток капиталов, создают перспективу здорового развития. В Экваториальной Африке также существуют тесные экономические связи, о которых хорошо известно заинтересованным правительствам.

50. В политическом отношении эти государства имеют также много общего, поскольку все они приняли конституции, устанавливающие их политический строй на основе парламентской демократии, которая ограждает права личности. Несомненно, это чувство общности идеалов, воплощенное в сходных институтах, побудило правительства данных стран принять решение о союзе с Францией — как носителем давних традиций, как источником и толкователем основополагающих концепций свободы и равенства — в свободном сообществе наций. Поступив так, лидеры этих стран продемонстрировали свою политическую дальновидность и государственную мудрость.

51. Вы, г-н Председатель, дали нам весьма насыщенный информацией и, я бы сказал, весьма поучительный обзор характеристик всех этих стран. Из него создалось впечатление о многих важных общих чертах, на которые я уже частично ссылался в своем выступлении. В то же время вы отметили необычайное многообразие, отличающее эти страны друг от друга. Географические условия в них различны — от пустынных районов Республики Нигер до джунглей Габонской Республики и Республики Конго. Эти различные условия придают экономике каждой страны свою особую ориентацию: скотоводческую, земледельческую, основанную на эксплуатации лесов или на разработке полезных ископаемых. Разнообразие этнических и языковых групп и культурных, социальных и религиозных традиций еще более богато. Языки коренного населения удивительно многообразны. Отрадно, что в дополнение ко всем языкам у этих стран есть еще и общий язык — французский.

52. Перечисленные различия достаточно объясняют, почему каждое из этих государств предпочло сохранить свою полную политическую самостоятельность. Эта самостоятельность, продемонстрированная в их заявлениях в Совет, я уверен, получит признание в том, что они будут приняты осенью текущего года в Организацию Объединенных Наций.

53. Политические и экономические мероприятия, проведенные правительствами этих стран, и цели, которые они провозгласили, представляются правительству Ее Величества в Соединенном Королевстве полностью соответствующими требованиям членства в Организации Объединенных Наций. Поэтому мы счастливы поддержать восемь проектов резолюций, которые вынесены на рассмотрение Совета.

54. Я не могу закончить свое выступление, не сказав несколько слов об удовлетворении, с которым моя делегация отмечает гармоничный характер осуществления политической эволюции в четырех государствах Западной Африки и четырех государствах Экваториальной Африки. Правительство Франции под руководством президента де Голля проявило либерализм и

реализм в своем подходе к проблемам, стоящим перед этими территориями, за которые Франция несет ответственность. Сейчас, когда эти государства начинают свое независимое существование, величайшее значение имеет то обстоятельство, что они располагают заверением в предоставлении им необходимой материальной и финансовой помощи для развития их ресурсов. Независимо от помощи, которая будет, возможно, предоставлена Организацией или другими странами, постоянная поддержка, обещанная Францией, которая так много сделала для развития основных ресурсов, имеет первостепенное значение в этом отношении. Мы хотели бы поздравить как Францию, так и новые государства с достигнутыми успехами в разрешении подобных проблем и приветствовать добрую волю, которую они проявили. Мы помним слова теплой признательности, произнесенные в адрес Франции государственным деятелем этих новых стран. Эти слова найдут отклик во всем мире. Это — доброе предзнаменование для будущего сотрудничества между членами Сообщества.

55. Теперь я должен высказать одно соображение, так сказать, в скобках. Оно касается того факта, на который вы, г-н Председатель, и другие члены Совета уже обратили внимание, — того факта, что один из восьми новых кандидатов в члены, а именно Республика Конго, именуется точно так же, как и бывшая бельгийская территория, чье заявление о приеме в Организацию Объединенных Наций Совет уже рассмотрел. Когда мы обсуждали это заявление (872-е заседание), сэр Пирсон Диксон предложил, чтобы правительства обеих стран достигли договоренности о способе устранения этой трудности. Этот вопрос не относится к числу вопросов, разрешаемых Советом. Однако мы можем просить — и представитель Экватора как Председатель Совета так и поступил в заключительной части предыдущего заседания, на которое я сослался, — о том, чтобы была предпринята попытка решить эту проблему до того, как рекомендации о приеме будут представлены Генеральной Ассамблее. Изменение названия одного или обоих государств, конечно, не должно повлиять на законную силу решений, принятых Советом Безопасности.

56. В заключение я хотел бы вновь напомнить слова руководителя одного из государств, которые сейчас просят нас поддержать их кандидатуры. Он сказал (продолжает по-французски):

«Давайте ковать наше оружие, которым является прогресс и техническое оснащение».

(Оратор продолжает по-английски)

Действительно, таково оружие, которое применялось, когда эти государства шли к независимости, именно это оружие, а не оружие войны. Богатые или бедные, пустынные или тропические, зависящие от производства монокультуры или разнообразных видов продукции, населен-

ные одним или многими народами, эти во семь государств смотрят вперед с надеждой, изыскивая новые точки приложения своей энергии, уверенные в том, что преодолеют трудности, которые им встретятся. Давайте же заверим их нашим единодушным голосованием в поддержке и дружбе, которые они найдут в Организации Объединенных Наций.

57. Г-н МОРОЗОВ (Союз Советских Социалистических Республик): В течение этого года Совет Безопасности уже в седьмой раз собирается, для того чтобы рассмотреть вопрос о приеме в Организацию Объединенных Наций новых африканских государств. На своих прошлых заседаниях Совет единодушно одобрил рекомендацию о принятии в Организацию Объединенных Наций шести африканских государств. Сегодня мы вновь должны решить вопрос о приеме в состав нашей Организации еще восьми новых африканских государств — Дагомейской Республики, Республики Нигер, Республики Верхняя Вольта, Республики Берег Слоновой Кости, Республики Чад, Республики Конго, Центральноафриканской Республики и Габонской Республики, которые совсем недавно добились своей независимости.

58. Рождение этих государств ведет к значительному пополнению семьи независимых государств Африки. Оно свидетельствует вместе с тем о продолжающемся распаде колониальной системы. Территория колониальных владений сокращается столь же неумолимо, как шагреневая кожа в известной легенде, которая получила такое яркое развитие в одном из творений Бальзака.

59. Наступила эпоха освобождения африканского континента от иностранного господства. Те перемены, которые происходят в настоящее время на африканском континенте, являются поистине историческими. Можно без всякого преувеличения сказать, что 1960 год войдет в историю человечества как год Африки. И действительно, если к началу 1960 года в Африке было всего десять независимых государств, то к настоящему моменту их уже 24, а к концу года число африканских государств достигнет по крайней мере 26. Это означает, что больше половины территории Африки и почти три четверти ее населения окажутся вне колониальной системы.

60. Таким образом, если еще совсем недавно огромный африканский континент выглядел на карте заповедником рабства и несправия, а несколько независимых государств казались всего лишь небольшими островками в океане колониальных владений, то сейчас на наших глазах создается новая политическая карта Африки. Она расцветает красками независимых государств, число которых растет с каждым днем.

61. Завоевание независимости странами Африки, в том числе и восемью новыми африканскими республиками, является результатом муже-

ственной борьбы их народов за освобождение от векового угнетения чужеземными пришельцами. Эта борьба, которая не прекращалась ни на минуту в период колониального владычества, стоила, как известно, африканским народам многих жертв, но эти жертвы не были напрасны. Правое дело, во имя которого боролись африканские народы, в конце концов восторжествовало.

62. Провозглашение государственной независимости является важной исторической вехой в жизни народов африканских стран, знаменующей начало их самостоятельного развития. На очереди теперь решение больших и ответственных задач, связанных со строительством новой жизни.

63. Народы стран Азии и Африки на своем собственном опыте убеждаются, что с завоеванием государственного суверенитета не кончается борьба против колониализма. С этого момента начинается новый ее этап — борьба за подлинную политическую и экономическую независимость. В народе правильно говорят: «Не вскопаешь землю — не добудешь золота». Мы являемся теперь свидетелями того, как народы, недавно добившиеся своей государственной независимости, полны решимости предпринять все меры к ликвидации тяжелого наследия колониализма во всех областях жизни и в том числе в области экономики.

64. Теперь уже всем ясно, что дни позорной колониальной системы сочтены. Надвигается могучая волна национально-освободительной борьбы, которая окончательно сметет колониализм с лица земли, и никакая сила не может остановить этот процесс. Национально-освободительную борьбу африканских народов поддерживает все прогрессивное человечество, и эта поддержка умножает силы народов Африки.

65. В лице народов Советского Союза африканские народы имеют своего верного друга.

«Советский Союз,— заявил глава Советского правительства Н. С. Хрущев с трибуны Организации Объединенных Наций прошлой осенью,— относится с самой искренней симпатией и самым глубоким пониманием ко всем народам, которые на различных континентах отстаивают свою свободу и национальную независимость. Думаю, что эта наша позиция вполне соответствует принципам Устава Организации Объединенных Наций, краеугольным камнем которого является признание права народов на свободное и независимое существование и развитие»¹.

66. Нам близки и понятны стремления и чаяния угнетенных народов потому, что наше советское государство родилось в непримиримой борьбе против империализма и колониализма. Совет-

ское государство неуклонно проводит политику дружбы и сотрудничества со странами Азии и Африки, оказывая им бескорыстную помощь и поддержку. В своей справедливой борьбе африканские народы всегда могут рассчитывать на дружескую помощь советского государства и всех социалистических стран. Бескорыстную помощь странам Азии и Африки оказывает Советский Союз и в ликвидации последствий колониализма. Советский Союз сотрудничает с этими странами с целью развития их национальной экономики, и в частности с целью создания в этих странах современной индустриальной базы как основы их экономической независимости. Широко известно, что экономическое сотрудничество Советского Союза основывается на принципах уважения суверенитета и невмешательства во внутренние дела государств.

67. Неизменно выступая в поддержку принципов самоопределения народов и их стремления к национальной независимости, Советский Союз одним из первых приветствовал появление на африканском континенте новых независимых государств. Советское правительство торжественно заявило о признании Дагомейской Республики, Республики Нигер, Республики Верхняя Вольта, Республики Берег Слоновой Кости, Республики Чад, Республики Конго, Центральноафриканской Республики и Габонской Республики как независимых и суверенных государств, заявило о своей готовности установить с ними дипломатические отношения. Сегодня, на этом заседании Совета Безопасности, Советский Союз заявляет о своей полной поддержке просьбы этих государств о приеме их в члены Организации Объединенных Наций.

68. Советская делегация будет голосовать за одобрение проектов резолюций, в которых содержится рекомендация Генеральной Ассамблее принять эти страны в нашу Организацию. Мы считаем необходимым подчеркнуть, что прием каждого нового государства в члены Организации Объединенных Наций — это значительное событие в жизни Организации. Тем более знаменательным является пополнение состава нашей Организации восемью новыми независимыми государствами Африки. Прием новых африканских государств позволит африканскому континенту играть еще более значительную роль в жизни Организации Объединенных Наций, внесет свежую струю в ее деятельность, сделает нашу Организацию более универсальной и более представительной.

69. Советская делегация выражает уверенность в том, что, став членами Организации Объединенных Наций, новые африканские государства внесут достойный вклад в работу нашей Организации.

70. В заключение разрешите мне искренне пожелать восьми новым африканским государствам успехов в укреплении их национальной независимости, в развитии экономики и культуры,

¹ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок седьмая сессия, Пленарные заседания, 799-е заседание, пункт 37.*

в обеспечении благополучия и процветания их народов.

71. Г-н КОРРЕА (Эквадор) (*говорит по-испански*): Как вы справедливо сказали, г-н Председатель, сегодняшнее заседание Совета Безопасности имеет особое историческое значение. Мы собрались здесь, чтобы обсудить заявления о приеме в Организацию Объединенных Наций восьми африканских государств. Недавно они провозгласили свою независимость на основе дружественного соглашения с правительством Франции, которое до того времени было ответственным за управление этими территориями.

72. Делегация Эквадора твердо верит в принцип самоопределения народов, является сторонницей принципа универсальности Организации Объединенных Наций и желает подтвердить свою солидарность с африканским движением за политическую и экономическую независимость. Соответственно этому в текущем году мы поддержали заявление о приеме других африканских государств в Организацию Объединенных Наций, а сегодня будем голосовать за восемь проектов резолюций, представленных Францией и Тунисом и рекомендующих принять Дагомейскую Республику, Республику Нигер, Республику Верхняя Вольта, Республику Берег Слоновой Кости, Республику Конго со столицей в Браззавиле, Республику Чад, Габонскую Республику и Центральноеафриканскую Республику в Организацию Объединенных Наций.

73. С приемом этих восьми государств деятельность Организации Объединенных Наций в интересах мира и безопасности, экономического и социального сотрудничества, в защиту прав человека получит непосредственную поддержку со стороны новых народов, имеющих свою собственную культуру, свои исторические традиции и природные богатства, народов, у которых есть свои проблемы и которые законно стремятся к достижению лучшего жизненного уровня. Народ и правительство Эквадора приветствуют эти новые народы и правительства. Мы надеемся на их дружбу и сотрудничество в деятельном братском сообществе Организации Объединенных Наций и в благотворной атмосфере свободы и взаимного уважения.

74. Мы с интересом выслушали ясное заявление, которое сделал Председатель Совета как представитель Франции в начале этих прений. Мы отдаем дань уважения правительству Франции за дружественное сотрудничество с народами этих территорий в осуществлении принципа самоопределения, за помощь им в установлении их собственных политических институтов, опирающихся на основополагающий принцип демократии, и за то, что оно положило конец колониальной системе, сохранив дружбу с освобожденными народами и передав им особенности французской культуры.

75. При изучении карты и статистики Африки мы обнаруживаем — как и из вашего содержа-

тельного выступления — наличие некоторых проблем, которые должны быть разрешены позднее. Процессы политической эволюции, видимо, не полностью учитывают природные и географические факторы, в силу которых некоторые из этих новых независимых государств явно взаимно дополняют друг друга. Изучение истории, которая, как мы знаем, повторяется, покажет этим государствам, как им следует сотрудничать политически и экономически друг с другом, а также с другими государствами, для того чтобы границы не изолировали их и не помешали им сосредоточить все свои силы на решении экономических и социальных проблем.

76. Я особо отметил этот момент, чтобы воспользоваться вполне уместной возможностью для выражения нашей надежды, что Экономическая комиссия для Африки и программы технической помощи Организации Объединенных Наций помогут этим государствам не пасть жертвой своих политических систем, основанных на экономическом национализме. В этом — одна из причин, по которым прием этих государств в Организацию Объединенных Наций принесет им неисчислимы преимущества.

77. Я обращаю на это внимание, заглядывая в будущее. Сейчас нам вполне достаточно того, что эти восемь новых государств отвечают всем требованиям, установленным Уставом для приема в Организацию Объединенных Наций, что их народы свободно выразили свое мнение о своей правительственной и конституционной системе и что их правительства готовы принять на себя международные обязательства в соответствии с целями и принципами Устава, который является наиболее действенным кодексом международного поведения.

78. Таковы соображения, на основе которых мы поддерживаем восемь проектов резолюций, рассматривающихся в Совете.

79. Г-н ЧЖАН Чжунь-мин (Китай) (*говорит по-английски*): Моя делегация рада приветствовать появление на мировой арене восьми новых государств — Дагомейской Республики, Республики Нигер, Республики Верхняя Вольта, Республики Берег Слоновой Кости, Республики Конго, Республики Чад, Габонской Республики и Центральноафриканской Республики. Все они вместе занимают огромную территорию и имеют население численностью не менее 15 миллионов человек. Их народы и культуры различны, но как территории, находившиеся в прошлом под французским управлением, а теперь являющиеся свободными и равными членами великого сообщества, они обладают демократическими традициями, имеют достойные похвалы интеллектуальные и социальные достижения, равно как и уровень экономического развития, которые дают им право счесть их достойными членами этой всемирной Организации. Я уверен, что каждое из них по-своему внесет конструктивный и позитивный вклад в работу Организации Объединенных Наций.

80. Мое правительство направило специального посланника в столицы этих восьми республик для участия в церемониях провозглашения независимости. Моя делегация с большим удовлетворением приветствует их вступление в Организацию Объединенных Наций.

81. Мы поздравляем народы и правительства восьми республик с их великими достижениями. Одновременно мы шлем наши самые искренние и теплые поздравления правительству Французской Республики по поводу его дружбы и великодушия, проявленных им при осуществлении перехода этих восьми республик от состояния зависимости к суверенной государственности. Мы уверены, что близкие отношения, ныне существующие между Францией и восемью республиками, окажутся плодотворными и выгодными для обеих сторон и явятся примером культурного и экономического сотрудничества, которому могут в будущем последовать все страны.

82. Появление в Африке независимых государств является событием огромной важности. Это, вероятно, самое знаменательное событие нашего столетия. Африка пришла. Африканские народы достигли достаточной зрелости, чтобы занять полноправное место в мировом сообществе. Это то, чему мы все должны радоваться; это источник законной гордости народов Африки.

83. Колониализм, как только что отметил представитель Туниса, ушел в прошлое. Если в различных частях мира еще сохранились остатки колониализма, они также канут в историю. Однако в то время как западный колониализм становится достоянием прошлого, возникла новая форма колониализма, форма колониализма еще более страшная и зловещая, чем старая. Я имею в виду, конечно, международный коммунизм. Именно эта форма колониализма, действующая под личиной национализма, угрожает национальной независимости и свободе человека.

84. В заключение позвольте мне от имени моего правительства пожелать народам и правительствам этих восьми стран счастья и процветания. Моя делегация горячо поддерживает кандидатуры восьми республик в члены Организации Объединенных Наций. Поэтому мы будем голосовать за все проекты резолюций, подготовленные Францией и Тунисом.

85. Г-н ЛОДЖ (Соединенные Штаты Америки) *(говорит по-английски)*: Мне доставляет большое удовольствие совместно с другими членами Совета приветствовать одновременные заявления восьми африканских членов Французского Сообщества о приеме их в Организацию Объединенных Наций. Если Совет проголосует за их прием (а мы убеждены, что так и будет), будет сделан необходимый шаг для приема в Организацию Объединенных Наций в текущем году тринадцати новых африканских государств, а

также Мальгашской Республики, которая, если и не является в действительности частью африканского континента, то весьма близка к нему.

86. Эти новые государства располагают территорией, равной более чем половине Европы, а их правительства выступают от имени свыше 16 миллионов человек. Хотя на карте эта территория выглядит совершенно однородной, тем более невероятным представляется различие этих стран в культурном, историческом, климатическом и этническом отношениях. Существуют некоторые важные факторы, которые, однако, не заслоняют яркой и динамичной самобытностью этих стран. Они обладают общим политическим опытом, заключающимся в поступательном движении от колонии через самоуправление к полной независимости под руководством Франции и вдохновляемые ею. Этот процесс выдвинул выдающихся лидеров, получивших опыт управления государством, и людей, освоивших идеи и практику демократии.

87. Все они пользуются французским языком, который служит им как бы пропуском в огромный мир мышления, торговли и политической деятельности. Входя в ту часть мира, которая говорит по-французски, они также воспринимают многие из великих традиций Франции. Каждая из них, в свою очередь, сама оказывает большое влияние на Францию. Достаточно только упомянуть, что именно Браззавиль, столица Республики Конго, первым предложил гостеприимство генералу де Голлю и внес огромный вклад в движение Свободная Франция». Именно в Браззавиле под руководством генерала де Голля был сделан первый великий шаг в направлении предоставления полного суверенитета. В течение многих лет каждая из этих стран посылала во Французскую Республику выдающихся парламентариев и министров; эти люди теперь занимают руководящие посты в своих собственных странах. Такой опыт не может не быть благотворным, притом не только для народа этих стран, но и для самой Организации Объединенных Наций.

88. Вступление этих восьми государств в Организацию Объединенных Наций послужит источником большого удовлетворения для Соединенных Штатов. Я полагаю, что Соединенные Штаты являются старейшей страной в мире, достигшей независимости непосредственно из колониального статуса. Мы не забыли, что это означает, — ведь мы продолжаем отмечать это событие ежегодно.

89. Мы ожидаем, что каждая из этих стран внесет в Организацию Объединенных Наций живую струю и новые воззрения. Соединенные Штаты рады этому, как рады заявлению каждой из этих новых стран: Центральноафриканской Республики, вдохновленной государственной мудростью ее покойного лидера Бартеlemi Боганда; Республики Конго под руководством аббата Фюльбера Юлу; Республики Чад, кото-

рая на всем протяжении истории была перекрестком Африки; Дагомейской Республики, известной своим искусством и своим вкладом в политическое развитие Африки; динамичной Габонской Республики с ее крупной горной промышленностью; Республики Берег Слоновой Кости с ее большим промышленным потенциалом и экономикой, процветающей под руководством президента Уфуэ-Буаньи, которого так хорошо знают многие из нас; Республики Нигер, представляющей собой, подобно Соединенным Штатам, преуспевающее многорасовое общество; и Республики Верхняя Вольты, расположенной на месте одной из великих африканских империй прошлого.

90. Соединенные Штаты уже официально приветствовали независимость каждой из этих стран в их собственных столицах. Их народы, так же как и народ Соединенных Штатов, стремятся к одному и тому же: жить свободно под властью правительств, избранных ими самими. Мы надеемся, что будем помогать друг другу везде, где сможем, при взаимном и полном уважении суверенитета. Мы желаем им жизни свободной, достойной и процветающей.

91. К концу этого года число государств — членов Организации Объединенных Наций вполне может достигнуть ста. Это обстоятельство само по себе ставит новую сложную задачу перед Организацией, но вместе с тем оно привносит в нее новую энергию и новые идеи. Предстоящие годы не будут спокойными: нам предстоит разрешить многие проблемы. Мы приветствуем еще одну группу новых государств-членов, пришедших к нам, чтобы помочь в осуществлении задачи, являющейся смыслом существования Организации Объединенных Наций.

92. Я с радостью проголосую за проекты резолюций, представленные представителями Франции и Туниса, в которых содержатся рекомендации принять восемь государств — членов Сообщества в члены Организации Объединенных Наций.

93. Г-н ЛЕВАНДОВСКИЙ (Польша) (*говорит по-английски*): 1960 год, бесспорно, будет именоваться годом Африки в истории Организации Объединенных Наций. Африканский континент, богатый природными ресурсами и населенный честолюбивыми и трудолюбивыми людьми, вступает в новую эру свободы и независимого существования. Стремительный процесс возникновения новых африканских государств знаменует собой окончательный распад колониальной системы, конец рабства и колониального режима, лежащих столь тяжким гнетом на жизни Африки на протяжении многих десятилетий.

94. Мы убеждены, что чем полнее этот процесс, тем скорее вся Африка в целом вольется в семью свободных наций мира, тем лучше и здоровее будет атмосфера международных отношений, которая в настоящее время оставляет желать лучшего и которую все реакционеры, будь то из

Тайваня или откуда-либо еще, стараются сделать даже хуже. Это еще одна из причин, побуждающих нас пристально следить за борьбой африканских народов за свое национальное освобождение и право на самоопределение и поддерживать эту борьбу.

95. Правительство Польши шлет свои поздравления новым африканским республикам и выражает от имени всего польского народа искренние чувства дружбы и симпатии освободившимся народам новых африканских государств. Позвольте мне еще раз выразить здесь, с этой трибуны, наши братские чувства народам новых стран: Дагомейской Республики, Республики Нигер, Республики Верхняя Вольты, Республики Берег Слоновой Кости, Республики Чад, Республики Конго со столицей в Браззавиле, Габонской Республики и Центральноафриканской Республики, чьи заявления о приеме в члены Организации Объединенных Наций мы рассматриваем сегодня. Позвольте мне также добавить, что мы, члены делегации Польши, не считаем необходимым для Совета выносить какое-либо решение или даже предложение относительно двух республик Конго в связи с одинаковым названием этих государств. Мы полагаем, что обе страны и оба правительства прекрасно отдают себе отчет в этом. Если они найдут необходимым и возможным сделать что-либо в одностороннем порядке или путем взаимной договоренности, они, конечно, займутся этим вопросом, не ожидая совета с нашей стороны.

96. Акт рекомендации новых государств в члены Организации Объединенных Наций обычно характеризуется известной степенью торжественности. В то же время, однако, он является очень важным политическим актом, за которым должны последовать серьезные взаимные обязательства. Вновь принятое государство берет на себя обязательство мирно сосуществовать с другими странами мира согласно принципам Организации Объединенных Наций, выраженным в Уставе. С другой стороны, Организация Объединенных Наций берет на себя обязанность помогать новым государствам-членам, защищать их суверенные права и гарантировать их территориальную целостность, а также оказывать им по их просьбе помощь в экономической и социальной областях.

97. Эти важные аспекты акта рекомендации Генеральной Ассамблеи о приеме новых членов в Организацию побуждают нас выразить не только нашу радость и удовлетворение, но также и высказать нашу озабоченность по поводу проблем и трудностей, с которыми сталкиваются новые страны.

98. В результате колониальной политики новые африканские страны унаследовали экономическую отсталость, при которой доминирующим источником существования населения является слаборазвитое сельское хозяйство. Хотя природные ресурсы Африки еще не полностью ис-

следованы, предполагается, что континент имеет богатые залежи полезных ископаемых и щедрые запасы энергии. Эти национальные ресурсы должны разрабатываться, но разрабатываться только для блага народа, а не для того, чтобы приумножать богатства иностранных монополий. Можно привести бесчисленные данные и примеры, показывающие эксплуатацию и в то же время опустошение экономики африканских стран, которые имели место до последнего времени и явились причиной крайне тяжелых экономических условий в новых африканских государствах. Колониальная политика оставила африканские народы на жизненном уровне, сравнимом с самым низким в мире. Достаточно сказать, что национальный доход на душу населения у африканцев в пятьдесят — семьдесят раз ниже, чем у неафриканского населения континента.

99. Однако мы убеждены, что эти трудности будут рано или поздно преодолены новыми независимыми правительствами. Они имеют право ожидать нашей широкой и бескорыстной помощи в рамках двусторонних и многосторонних соглашений. Главная обязанность Организации Объединенных Наций в отношении этих стран в области экономической помощи, если они обратятся за таковой, должна заключаться главным образом в сотрудничестве по подготовке планов экономического развития, промышленного прогресса и подготовке местных кадров специалистов во всех областях и на всех уровнях национальной экономики.

100. Мы убеждены, что принятие восьми новых африканских республик в Организацию Объединенных Наций укрепит нашу Организацию и явится дальнейшим шагом вперед по пути ее универсальности. Делегация Польши окажет чистосердечную поддержку заявлениям, рассматриваемым нами, и будет голосовать за все проекты резолюций, рекомендуемые Генеральной Ассамблее принять в члены Организации Объединенных Наций восемь африканских республик.

101. В заключение я хотел бы еще раз выразить наши теплые и искренние пожелания Дагомейской Республике, Республике Нигер, Республике Верхняя Вольта, Республике Берег Слоновой Кости, Республике Чад, Республике Конго, Габонской Республике и Центральноафриканской Республике. Мы желаем, чтобы новая эпоха в их истории как независимых государств началась в атмосфере мира, и мы желаем им успехов в работе, направленной на благополучие и процветание их народов, объединенных общей целью обеспечения независимого и демократического существования.

102. Г-н АМАДЕО (Аргентина) (*говорит по-испански*): С тех пор как были заложены основы Организации Объединенных Наций и было положено начало этой попытке сосуществования, Аргентина неизменно стоит на том, что в Организации должны быть представлены все на-

роды мира. Такой политики моя страна придерживалась и в Лиге Наций.

103. Поэтому Аргентина не может не приветствовать то, что здесь происходит сегодня. Не меньше как восемь новых африканских стран претендуют на место среди равных себе, чтобы помочь нам достигнуть тех целей, которые провозглашены в Уставе для всех нас.

104. В недавних прениях я имел случай сказать, что приобретение независимости является основным правом каждой страны, но что оно также накладывает определенные обязанности и ответственность. Права и обязанности страны вытекают из Устава Организации Объединенных Наций. Это не просто запреты или обязательства воздерживаться от определенных актов. Они включают также позитивные нормы сотрудничества и помощи. Невозможно полностью соблюдать эти нормы без ясного понимания и горячей поддержки дела мира.

105. Мы убеждены, что молодые республики, которые сейчас просят принять их в Организацию Объединенных Наций, воодушевлены именно этими идеалами. Поэтому моя делегация приветствует их как братьев в организованном сообществе независимых государств.

106. Народы Латинской Америки хорошо знают, что обучение самоуправлению — дело нелегкое. Научиться этому можно только ценой напряженных усилий и после многих временных неудач. Но реальное значение в международной жизни имеет одно — желание работать во имя согласия и мира и не быть орудием разрушительных сил. Мир остро нуждается в новых государствах, которые могли бы помочь ослабить напряженность, угрожающую привести к конфликту, который уничтожит всех нас. Таково в настоящий момент главное значение того факта, что эти государства вступают на путь свободной жизни и становятся членами Организации Объединенных Наций.

107. Это событие является особенно радостным потому, что оно — результат понимания исторических сил как новыми государствами, так и бывшими метрополиями. Шаг от колониальной системы к суверенному равноправию между теми государствами, которые управляли, и теми, которые находились под управлением, был предпринят без обид или затаенной вражды. Пусть это будет уроком для тех, кто думает, что такие изменения можно осуществить только взрывом ненависти и злобы. Сегодня утром наш Председатель, посол Арман Берар, красноречиво поведал нам о цивилизаторской деятельности Франции; заслуга проведения этих изменений в условиях мира и согласия принадлежит в равной мере Франции и новым республикам. Поэтому мы шлем наши поздравления обоим этим сторонам.

108. По изложенным причинам моя делегация будет голосовать за проекты резолюций, пред-

ставленные Францией и Тунисом и рекомендующие принять в Организацию Объединенных Наций Дагомейскую Республику, Республику Нигер, Республику Верхняя Вольта, Республику Берег Слоновой Кости, Республику Конго, Республику Чад, Габонскую Республику и Центральноафриканскую Республику.

109. Сэр Клод КОРЕА (Цейлон) (*говорит по-английски*): Моей делегации доставляет огромное удовольствие поздравить от имени правительства и народа Цейлона правительства и народы Дагомейской Республики, Республики Нигер, Республики Верхняя Вольта, Республики Берег Слоновой Кости, Республики Конго, Республики Чад, Габонской Республики и Центральноафриканской Республики с достижением ими независимости и выразить им наши искренние и добрые пожелания успехов во всех их усилиях, направленных на то, чтобы привести эти страны к политическому, экономическому и социальному развитию, ведущему к благополучию и счастью их народов.

110. Сегодняшнее заседание Совета Безопасности может рассматриваться как историческое; оно знаменует собой факт признания Советом на одном заседании независимости восьми стран одного континента, а именно африканского континента. Наша рекомендация Генеральной Ассамблее, которая, несомненно, будет единогласно принята, явится славной вехой на пути движения народов мира вперед, к осуществлению основного права человека, а именно независимости и свободы на основе достоинства и справедливости.

111. Совету предстоит рассмотреть восемь заявлений о приеме в члены Организации Объединенных Наций. Мы очень обязаны вам, г-н Председатель, за ваше подробное, исчерпывающее выступление, которое вы сделали как представитель Франции, дав нам полезную информацию о политическом, экономическом и социальном положении этих восьми государств, в свете которой мы можем рассмотреть их соответствие требованиям приема в состав Организации. Рекомендация, которую должен сделать Совет Генеральной Ассамблее, бесспорно, не является пустой формальностью; это — серьезная ответственность, она требует к себе серьезного отношения.

112. Поэтому я повторяю, что ваше содержательное выступление, г-н Председатель, значительно облегчило нашу задачу, и я хочу от себя лично выразить вам благодарность за ту помощь, которую вы этим оказали нам. Выслушав это выступление и рассмотрев декларации, представленные правительствами республик, только что перечисленных мной, декларации, признающие цели и принципы Устава, моя делегация готова искренне поддержать принятие всех проектов резолюций, представленных Совету Безопасности и рекомендующих Генеральной Ассамблее принять эти республики в Организацию

Объединенных Наций. Мы убеждены, что эти восемь государств, когда они будут приняты в состав Организации Генеральной Ассамблеей как лояльные члены Организации Объединенных Наций, окажут свою поддержку достижению целей Организации Объединенных Наций, которые предусмотрены Уставом. Их принятие укрепит международную Организацию и поддержит наше стремление к универсальности и представительному характеру Организации Объединенных Наций. Кроме того, я уверен, что эти новые государства явятся источником новых сил благодаря щедрому вкладу и свежим идеям, которые они внесут в дискуссии, происходящие в Генеральной Ассамблее.

113. Моя делегация верит в неотъемлемое право всех народов на свободу и независимость. Мы всегда поддерживали стремление всех народов добиться освобождения от иностранного владычества и поэтому особенно счастливы отметить пополнение числа независимых стран этими восемью новыми государствами.

114. Эти государства достигли политической независимости. Это, конечно, необходимое и непрременное условие построения жизнеспособного государства. Но в равной степени важным (я могу даже сказать, пожалуй, еще более важным) является сейчас экономическое и социальное развитие государств, недавно получивших независимость. Мы были удовлетворены, когда услышали из вашего выступления, г-н Председатель, что Франция будет по-прежнему оказывать им экономическую помощь. Такая помощь является тем более необходимой теперь, когда эти государства стали независимыми. Они сейчас стоят на своих собственных ногах. Перед ними стоят большие задачи, на их плечах лежит тяжелая ответственность. Настало время протянуть им нашу руку дружбы и поддержки. Вместе с Францией этот долг лежит и на Организации Объединенных Наций. Мы надеемся, что когда Организация Объединенных Наций примет эти государства в свой состав, она сделает это с твердой решимостью предоставить им свою собственную помощь во всех необходимых областях. Такова обязанность Организации Объединенных Наций, когда она готовится принять новых членов. Ответственность, конечно, лежит на тех странах, которые великодушно помогли молодым государствам достичь независимости; эта ответственность не снимается с достижением независимости. Однако следует признать, что еще большая ответственность лежит на таком органе, как Организация Объединенных Наций в целом.

115. Я не могу закончить мои краткие замечания, не выразив моего глубокого удовлетворения по поводу того, что Франция, эта великая страна, и великий французский народ, выросший в традициях Свободы, Равенства и Братства, на данном этапе вновь доказали, насколько они верны своим традициям. Весь мир будет приветствовать этот акт государственной муд-

рости, и Франция, по нашему мнению, несомненно, будет щедро вознаграждена не только мировым общественным мнением, но также и той доброй волей и дружбой, какие она завоеует в тех самых странах, которым она помогла прийти к свободе.

116. Я хотел бы, чтобы вы, г-н Председатель, знали, что мы искренне и высоко ценим ту роль, которую сыграла Франция в рассматриваемых нами случаях и во всем этом историческом процессе. Мы надеемся и твердо верим также, что Франция будет следовать тем же великим традициям, столь характерным для нее в ее отношениях с народами, которые все еще борются за свою свободу,— мы счастливы, что их осталось уже немного,— и что тем самым она завершит эту радостную повесть, в которой наши сегодняшние прения составляют лишь еще одну главу, предоставив возможность этим народам также полностью вкушать блага политической независимости в условиях мира и согласия.

117. Поэтому моя делегация с истинным удовольствием поддержит проекты резолюций, представленные делегациями Франции и Туниса и рекомендуемые Генеральной Ассамблее принять восемь государств, которые я уже назвал, в члены Организации Объединенных Наций.

118. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Список ораторов исчерпан, но прежде чем поставить на голосование проекты резолюций, представленные совместно Францией и Тунисом, я бы хотел от имени Совета настойчиво повторить пожелание, которое высказал мой предшественник на посту Председателя г-н Хосе Корреа, о том, чтобы обе республики Конго разрешили проблему своих названий до 20 сентября, то есть до дня открытия Генеральной Ассамблеи. Я думаю, что я также выражаю пожелание всех членов Совета, высказывая просьбу о том, чтобы оно было доведено до сведения правительств обеих республик.

119. Сейчас мы приступим к голосованию восьми проектов резолюций, представленных Францией и Тунисом и рекомендуемых Генеральной Ассамблее принять восемь государств в члены Организации Объединенных Наций.

120. Ставлю на голосование проект резолюции о приеме Дагомейской Республики (S/4438).

Проект резолюции принимается единогласно.

121. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Ставлю на голосование проект резолюции о приеме Республики Нигер (S/4439).

Проект резолюции принимается единогласно.

122. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Ставлю на голосование проект резолюции о приеме Республики Верхняя Вольта (S/4440).

Проект резолюции принимается единогласно.

123. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Ставлю на голосование проект резолюции о приеме Республики Берег Слоновой Кости (S/4441).

Проект резолюции принимается единогласно.

124. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Ставлю на голосование проект резолюции о приеме Республики Чад (S/4442).

Проект резолюции принимается единогласно.

125. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Ставлю на голосование проект резолюции о приеме Республики Конго (S/4443).

Проект резолюции принимается единогласно.

126. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Ставлю на голосование проект резолюции о приеме Габонской Республики (S/4444).

Проект резолюции принимается единогласно.

127. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Ставлю на голосование проект резолюции о приеме Центральноафриканской Республики (S/4456).

Проект резолюции принимается единогласно.

128. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Я хочу поблагодарить членов Совета и напомнить им, что мы должны собраться завтра утром, в 10 часов 30 минут, чтобы обсудить вопрос о принятии Кипра.

Заседание закрывается в 18 час. 25 мин.

**КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ**

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишете по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.